



# مدينة كامبريدج إدارة التنمية المجتمعية تصريح الأنشطة الغذائية المنزلية الدليل المرجعي

## 1. مقدمة

ما هو تصريح الأنشطة الغذائية المنزلية؟

تصريح الأنشطة الغذائية المنزلية هو نوع من تصاريح تداول الطعام والمطلوب لإجراء أنشطة غذائية منزلية في كامبريدج.

تُعرف الأنشطة الغذائية المنزلية بأنها شخص يقوم بإنتاج منتجات غذائية منزلية فقط في المطبخ السكني أو المنزلي الخاص بمحل الإقامة الأساسي لذلك الشخص فقط لغرض بيعه مباشرة إلى العميل. يتضمن مصطلح "مباشرة إلى العميل" فعاليات مثل أسواق المزارعين، معارض حرفية، والمبيعات عبر الإنترنت أو البريد الإلكتروني. يجب أن يكون المنتج الغذائي النهائي معبأ بشكل مسبق قبل البيع مع ملصق للمكونات.

أنظر القانون الصحي لولاية ماساتشوستس الفصل X (105 CMR 590.10) للمزيد من المعلومات.

في حالة اهتمامك ببيع منتجك (منتجاتك) لمؤسسة غذائية (مؤسسة تقوم بعدها بإعادة بيع المنتج للمستخدم النهائي) مثل متجر بيع بالتجزئة أو مطعم ما، إذا يجب عليك امتلاك رخصة معالج مواد غذائية بالجملة يتم الحصول عليها من قبل برنامج حماية الغذاء التابع لكونولت ماساتشوستس وليس من مدينة كامبريدج. قم بالتواصل مع برنامج حماية الغذاء على 617/983-6770 أو على <http://www.mass.gov/food-safety> للمزيد من المعلومات عن كيفية الحصول على تلك الرخصة.

ما أنواع الطعام التي يمكنني تحضيرها؟

بموجب القانون الصحي للولاية الفصل X ((105 CMR 590.001(C); FC 1-201.10 (B))، فالطعام المنزلي يعني السماح بطعام غير خاضع لضبط درجة الحرارة/ الوقت لأغراض السلامة (أي أطعمة يمكن حفظها بشكل آمن في درجة حرارة الغرفة ولا تحتاج للتبريد) طبقاً لتصريح الأنشطة الغذائية المنزلية.

المنتجات المسموح بها في هذه الفئة:

● المخبوزات (مثل الكعك والبسكويت "الكوكيز")، الحلويات، المربى، والجيلي

المنتجات الغير مسموح بها في هذه الفئة:

● المعجنات المحشوة بالكريمة، كعك الجبن، الكاسترد، الفواكه والخضروات المقطعة، صلصة الطماطم والباربيكيو، المخللات، المقبلات، وصلصات السلطات.

○ أنظر القوانين [105 CMR 590.001(C); FC 1-201.10(B)]، 105 CMR (1) 500.015(D) و (3).

غير مسموح بمخبوزات الماريغوانا طبقاً لتصريح الأنشطة الغذائية المنزلية تحت أي ظرف من الظروف.

## II. المتطلبات والقيود

يُسمح للأنشطة الغذائية المنزلية طبقاً لنظام تقسيم المناطق في كامبريدج القسم 4.21. يمكن توجيه الأسئلة عن تقسيم المناطق إلى إدارة خدمات التفتيش والفحص.

ينبغي أن يلبي كل مطبخ سكني يتم استخدامه للأنشطة الغذائية المنزلية [105 CMR 590.00](#)، معايير التجزئة لقانون الغذاء بالنسبة للمطابخ السكنية المرخصة. راجع هذه القوانين بعناية، حيث أنها تقوم بشرح وتوضيح القواعد التنظيمية المتعلقة بكيفية تحضير وتوصيف الطعام بالملصقات، علاوة على طريقة حفظ وتخزين الطعام، والنظافة والصحة الشخصية للفرد القائم على تحضير الطعام، وتنظيف وتطهير المطبخ. لقد قمنا بإبراز وتوضيح مجموعة من القواعد التنظيمية والتي قد تكون جديدة أو غير متوقعة. يجب على المتقدمين الإطلاع على [105 CMR 590.00](#) حيث أن قائمة البنود التالية قد تكون غير كاملة.

القواعد التنظيمية التي تنطبق على المساحة الفعلية للمطبخ السكني:

- شخص واحد (1) فقط يمكنه تحضير الطعام في كل مرة لكل مسكن.
- الحيوانات الأليفة المتواجدة بالمكان يجب أن تكون خارج منطقة التحضير أثناء أوقات التحضير.
- يجب أن يكون المكان مقاوم للحشرات والقوارض.
- يجب أن تكون غرفة دورة المياه نظيفة وفي حالة صحية.
- يجب أن تكون الأسطح الملامسة للطعام ملاءمات وسهلة التنظيف.
- يجب أن تكون المعدات في حالة جيدة.
- في حالة استخدام غسالة صحون منزلية، يجب أن يتوافر ميزان حرارة لتسجيل الحرارة القصوى أو ترمومتر ورقي لتحديد الحرارة الداخلية للمعدة وهي مثبتة على 150\* فهرنهايت بعد الشطف النهائي ودورة التجفيف.

القواعد التنظيمية التي تنطبق على تحضير وتغليف الطعام:

- القسم 105 CMR 500.00: ممارسات التصنيع الجيد
- القسم 105 CMR 520.000: الملصقات

التصريحات، التراخيص، أو الشهادات الإضافية التي قد تكون مطلوبة:

- شهادة الجدارة في الوعي بأنواع الحساسية الغذائية
- شهادة القائمين على برنامج حماية الغذاء
- [Cambridge Hawkers and Peddlers License](#) (الخاصة بالبيع في سوق المزارعين)

## III. قبل أن تبدأ

ترخيص الأنشطة الغذائية المنزلية متاح على الإنترنت من خلال منصة المدينة Viewpoint. تتوافر النسخ الورقية من طلب التقديم من خلال إدارة خدمات التفتيش والفحص (ISD). إذا لم تكن لديك نسخة حتى الآن، [سجل بحساب مستخدم Viewpoint](#)، ثم قم [بتسجيل الدخول في البوابة الإلكترونية](#) للبدء في تقديم طلبك.

تعد المعلومات التالية مطلوبة كجزء من التصريح المكتمل للأنشطة الغذائية المنزلية. إننا نوصي بجمع هذه المعلومات بوقت مسبق وبحفظ ملفاتكم بصيغة PDFs للتحميل الأيسر على منصة Viewform.

المستندات الداعمة المطلوبة للتصريح المكتمل للأنشطة الغذائية المنزلية:

- خطاب موقع من مالك/ مدير العقار، إذا كان مقدم الطلب هو المؤجر (أنظر نموذج خطاب صاحب العقار على سبيل المثال).
- قائمة كاملة من جميع أنواع الأطعمة التي سيتم إنتاجها وتوزيعها.
- قائمة شاملة لمصادر جميع المكونات المستخدمة.
- صور فوتوغرافية و/ أو رسومات تظهر أماكن تخزين الطعام.
- نوع المطهر الذي سيتم استخدامه والعلاقة التجارية الخاصة به. يرجى العلم أنه، يسمح بوجود نوعين من المطهرات:

#### خيار رقم 1: الكلور (هيبوكلوريت الصوديوم)

الكلور المعطر أو الكلور الذي لا يحمل عبارة "يلائم الاستخدام الملامس للطعام" يعتبر مرفوض وغير معتمد. قم دائماً بقراءة الملصق. تحمل المطهرات المعتمدة رقم تسجيل من EPA (وكالة حماية البيئة) على العبوة



يمكن استخدام الكلور كمطهر طالما كان مدوناً على الملصق الخاص به أنه يمكن استخدامه على الأسطح الملامسة للطعام.

#### خيار رقم 2: مركبات الامونيوم الرباعية

تركيز مركبات الأمونيوم الرباعية هو 200 جزء في المليون "ppm" أو 150 / 200 - 400 جزء في المليون للمركبات الرباعية متعددة الاستخدام. اتبع تعليمات التركيز المدونة على الملصق.

يجب أن تكون درجة حرارة المياه 65° فهرنهايت - 75° فهرنهايت كي تقوم شرائط الاختبار بقياس التركيز بشكل دقيق.



وقت الإتصال = دقيقة واحدة (1)



الصور مقدمة من مدينة Framingham تطبيق تصريح الأنشطة الغذائية المنزلية

- صور فوتوغرافية لنتائج ميزان الحرارة لتسجيل الحرارة القصوى أو الترمومتر الورقي تثبت أنه يمكن تحقيق قراءة 150\* فهرنهايت  
فهرنهايت كحد أدنى بعد الشطف النهائي ودورة التجفيف (في حالة استخدام غسالة صحون منزلية).

خيار رقم 1: الترمومتر الورقي – يوجد بالأسفل أمثلة على 160\* فهرنهايت ومع ذلك لغسالة صحون منزلية استخدم ملصقات 150\* فهرنهايت



ملصق قبل الإستخدام في غسالة الصحون →



ملصق بعد الإستخدام في غسالة الصحون – يشير  
التغير في اللون إلى أن درجة الحرارة السطحية داخل  
غسالة الصحون قد وصلت إلى درجة الحرارة الدنيا كما هو  
موضح على الملصق. →



خيار رقم 2: ميزان الحرارة لتسجيل الحرارة القصوى



الصور مقدمة من مدينة Framingham تطبيق تصريح الأنشطة الغذائية المنزلية

#### IV. موارد إضافية

- [القانون الصحي للولاية 105 CMR 590.00](#)
- [معايير التجزئة لقانون الغذاء بالنسبة للمطابخ السكنية المرخصة](#) (آخر تحديث أبريل/2019)
- [كتيب الأسئلة والأجوبة الخاص بالولاية عن المطابخ السكنية](#) (آخر تحديث أكتوبر/2016)
- [الحد الأدنى لمتطلبات ملصقات الأغذية المعبأة](#)
- [ملصقات مسببات الحساسية الغذائية](#)
- [نموذج خطاب صاحب العقار](#)